

Világosság

A Romániai Magyar Népi Szövetség napilapja

KOLOZSVAR, 1950 június 14. szerda.

ÁRA 4 LEJ VII. ÉVFOLYAM, 136. SZÁM.

A népek békeakarata legyőzhetetlen

A Béke Hívei Világkongresszusa Állandó Bizottságának márciusi ülésén hozott határozata felhívta a világ népeit: követeljék az atomfegyvernek, mint a támadás és az emberek tömeges megsemmisítése fegyverének feltétel nélküli betiltását.

E határozat nyomán az egész világon hatalmas mozgalom indult a stockholmi békefelhívás aláírására, mert ez a felhívás egyszerűen és világosan kifejezésre juttatja minden jóakaratu ember forró békevágyát, politikai nézetekre, filozófiai és vallásos meggyőződésre, fajra és nemzetségre való tekintet nélkül. Ezért talált ez a felhívás meleg támogatásra a békét akaró néptömegek között, ezért mozgósítja cselekvő békeharcra a lakosság legszélesebb rétegeit.

A stockholmi békefelhívást aláíró mozgalom hazánkban lezárult. Ennek eredményeként 10 millió 48.670 ember írta alá a békefelhívást és ezzel határozottan elítélte az angol-amerikai imperialisták háborús mesterkedéseit. A stockholmi békefelhívás aláírására indított mozgalom nemcsak nálunk terelődött ki, hanem az egész világon hatalmas méreteket öltött. Ez beszédesen bizonyítja, hogy a békéért folytatott harc nem lehet egyetlen szervezett, egyik vagy másik ország feladata, hanem az egész emberiség ügye.

A Bolgár Népköztársaságban június 7-ig közel 6 millió ember írta alá a békefelhívást, Franciaországban az üzemekben a dolgozók 90-100 százaléka írta alá a békefelhívást, Spanyolországban pedig Francoék borzalmas terrorja ellenére egyre nagyobb visszhangja van a stockholmi felhívásnak. Olaszországban a szociálisták Macchia városában az aláírásgyűlési mozgalom első napján a lakosság 90 százaléka csatlakozott a békemozgalomhoz. Amerikában és Angliában is megindult a békefelhívás aláírása. Megindult az aláírásgyűlés a koreai Népköztársaságban is. A Német Demokratikus Köztársaságban és számos más országban már csaknem az egész felnőtt lakosság aláírta a stockholmi felhívást. Az imperialista elnyomás alól felszabadult kínai nép nagy lelkesedéssel vesz részt az imperialista rablók háborús készülődéseit elítélő békefelhívásában.

Minden országban a kommunisták voltak és maradnak a béke hívei mozgalomának legtevékenyebb erői. A kommunisták azért vesznek részt a békéért harcolók nagy világmozgalmában, mert mindig, mindenütt és minden körülmények között a legszélesebb néptömegek életbevágó érdekeit védik. A kommunisták ennek a mozgalomnak legcselekvőbb résztvevői, éppen úgy, mint ahogyan a második világháború éveiben ők voltak a legkeményebb és legönfeláldozóbb harcossal a nemzeti felszabadító mozgalomnak. Ők küzdöttek legtántoríthatatlanabban a fasiszta elnyomók ellen.

Érthető, hogy az új háborút előkészítő imperialisták nem nézik jó szemmel a békétörő erőknek hatalmas mozgalmat és meggyőződést, mert érzik, hogy a stockholmi békefelhívás komoly akadályt jelent bűnös terveik megvalósításának útjában. A háborura uszító angol-amerikai imperialisták mindennél jobban rettegnek a népek akaratától, a tömegek egyenes és nyílt háborúellenes akcióitól. Ez a rettegésük és vad féltelmük abban jut kifejezésre, hogy Görögországban, Spanyolországban, Jugoszláviában, az

Egyesült Államokban és Franciaországban börtönbe vetik, vadállati módon kínözzék és legyilkolják mindazokat, akik a fasiszta uralom ellen a békéért szállnak síkra. Vad dühükben fokozzák a gyarmati és függő országok népeinek elnyomását. A világuralomra törő imperialisták tudják, hogy a gyarmatokon egyre jobban fellángoló fegyveres nemzeti szabadsító mozgalom megsemmisítése nélkül nem érezhetik magukat kellőképpen felkészülteknek a támadó háború kirobbantására. Burma, Malájföld és Vietnam népeinek elfojthatatlan és egyre nagyobb arányokat öltő fegyveres szabadságharc szét szakíthatatlan része az egész világ dolgozói közös békeküzdelmének.

A hétköznapi erői napról-napra növekednek. Ennek láttára a imperialisták a legkülönbözőbb aljas módszereket használják fel a népek szabadságának lábbaltiprására és az egyre hatalmasabb méreteket öltő békeharc megsemmisítésére. Többek között, a judás Tito, a Wan Sze és a City urainak parancsára megtiltotta a stockholmi békefelhívás aláírását. Az imperialisták láncos kutyája, lakásjogdíjat kívánt tenni azzal is, hogy arcátlanul azt állította Amerika Hangja egyik adásában: a békéért folytatott harc teljesen „szükségtelen”. A sorozatos vereségek és kudarcok után az imperialisták a békemozgalom élén álló kommunisták és baloldárszocialista emberek letartóztatásához és vadállati kínzásához folyamodtak. Joliot Curie, kiváló, baloldárszocialista tudós állásából történt elmozdításával nem elégedtek meg, hanem bíróság elé állították Eugénie Cottont, a nőmozgalom egyik kiváló harcosát, elmozdították állásából Mongibeant, a francia legfelső bíróság elnökét, mert aláírta a stockholmi békefelhívást. A hős Raymonde Dient börtönbe vetették, mert testével akadályozta meg a vietnami szennyes háborúba irányított harcokcsíkat szállító vonatszerelvény elindítását. Az imperialista kalandorok a Távolszélben fokozzák fasiszta terrorakciójukat, amelynek során a szoldjukban álló Yoshida-kormány utján a Japán Kommunista Párt vezető tagjait megfosztották közéleti tevékenységüktől.

A béke híveinek tehát megkészeztetett erővel kell harcolniuk és még kiméletlenebbül kell leleplezniük a háborús gyújtogatók aljas terveit. Azok, akik azt hiszik, hogy a békefelhívás aláírásával nem lehet megakadályozni a háborút és megvédeni a békét, — súlyosan tévednek. A stockholmi békefelhívás aláírásai az emberek millióinak szilárd és elszánt akaratát fejezik ki a béke megvédésére. A béke védelmére irányuló mozgalom fokozódásának ékes bizonyítéka a Szovjetunió és a népi demokratikus államok hatalmas eredményei, a japán dolgozók hősi ellenállása a fasiszta terrorintézkedéseket foganatosító kormány ellen, a francia, olasz, belga és holland dolgozók hős harcra az amerikai hadianyagok kirakása és szállítása ellen. A német ifjúság hatalmas felvonulása tüntetés volt a háborús gyújtogató imperialisták ellen. A világ dolgozó, a kommunista és munkáspártok vezetésével határozottan harcolnak a háborús gyújtogató imperialisták tervei ellen és harcukkal megsemmisítik az új háború kirobbantására tett törekvéseiket. A népek akaratát mindenél erősebb és elsőbb az új emberévek kis csoportját.

Sok tennivaló van még a terménybegyűjtésig. Az agitátoroknak buzdítaniuk kell a kollektív gazdaságok tagjait, hogy ne télenkedjenek, amiért szántóföldjeik dus termést ígérnek. A kollektív gazdaság tagjainak úgy kell gondozniuk a növényeket, s úgy kell betakarítaniuk a termést, hogy bőséget biztosítsa például mutassanak a dolgozó földműveseknek. Az agitátoroknak rá kell mutatniuk arra, hogy amikor a kollektív gazdaságok tagjai a növényeket az agronomusok útmutatásai szerint gondozzák, akkor saját érdeküknek megfelelően cselekednek.

Készülünk az aratásra

A tavaszi vetések szépen fejlődnek. A dolgozó földművesek országsszerte lendületesen végzik a növénygondozási munkálataikat. Levelezőink arról számolnak be, hogy igen sok községben befejezéshez közeledik a második kapálás és a dolgozó földművesek megtették a szükséges intézkedéseket a megérett gabonák betakarítására.

Szatomárhegyen már megjavították a cséplőket

Szatomárhegy község dolgozó földművesei a tömegszervezetek felvilágosító munkája következtében megértették a RMP KV és a RNK minisztertanácsa határozatának jelentőségét s komoly eredményeket értek el a növényápolási munkálatok terén. Az eddigi munka eredménye sikerhez vezetett, mert községünk

határán olyan termés mutatkozik, amelyre még nem volt példa. A búzát, árpát és egyéb növényeket teljesen megtisztították a gyomoktól. Dolgozó földműveseink az aratásra is előkészültek. Gépeiket, szerszámait idejében megjavították — írja Szentgyörgyi Lajos levelezőnk.

1500 métert furtak egy hét alatt a 43-as szondánál

A szondamunkások egyre fokozódó munkasikerrel igazolják elszánt békeakarataikat. A Poppa Ioan brigádjában dolgozó Gaciu Ioan, Urzică Nicolae és Avram Nicolae szondamesterek 7 nap alatt 1500 métert furtak a „Sovrompetrol” suta-seacai 43-as szondájánál. Eredményüket a párhuzamos kényszerítéssel és más szovjet módszerek alkalmazásával érték el.

65.000 KILOMÉTER TETT MEG AUTÓJÁVAL JAVÍTÁS NÉLKÜL

A craiovai STUC egyéni szocialista versenyben résztvevő autózvezetői sikerrel küzdenek azért, hogy minél nagyobb utat tegyenek meg gépkocsijukkal anélkül, hogy azokat megjavítsák és ezzel időt, pénzt és anyagot takarítsanak meg. Regenkampf Rodislav élmunkás sofőr, javítás nélkül 85.000 kilométert tett meg 28.000 óra alatt egy háromtonnás „ZIS” teherkocsin. Beraus Ioan ugyancsak háromtonnás „ZIS”-en 60.000 kilométert tett meg javítás nélkül. Jianu

Ioan négytonnás „ZIS”-en több, mint 47 ezer kilométert járt be.

FEDMÉNYES GYORS-FEMVÁGÁSI KISÉRLETEK A „VULCAN”-BAN

A fővárosi „Vulcan”-üzem szocialista versenyben résztvevő munkásai és technikusai a napokban kísérelték meg először, hogy alkalmazzák Bortkevicz gyorsfémvágási módszerét.

Három különböző esztergápadon végezték a kísérleteket, mindegyiken más eredményt értek el. A három kísérletező esztergályos közül Mándru Sava érte el a legnagyobb eredményt. Mándru szeriaalkatrészeket esztergált és az új módszerrel percnkénti 600 fordulatszámmal 500 méteres forgácsréteget vágott.

A kísérlet után elvégezték a számításokat és megállapították, hogy a gyorsfémvágás bevezetésével kétharmaddal csökkentik a munkaidőt.

Hírek a Szovjetunióból

A SZOVJETUNIO KIENC KÖZTARSASAGABAN MEGKEZDŐDÖTT AZ ARATÁS

Dél-Ukrajnában és a krími területen az idén két héttel előbb beérett a gabona, mint tavaly. Ez különösen a vidékeken, valamint Közép-Ázsiában és a Kaukázuson túl, a Szovjetunió kilenc köztársaságában megkezdődött az őszi árpa és a buza aratása.

LENIN-RENDET KAPOTT A 70 ÉVES SZUKACSOV BIOLÓGUS

Vladimir Szukacsov akadémikus, a neves geobotanikus és erdőszaktudós 70-ik születésnapja és tudományos működése megkezdése 50 évfordulója alkalmából Lenin-renddel tüntették ki. A jubileum a szovjet biológiai tudomány egyik legnevesebb képviselője. Kiváló eredményeket ért el a növénytan, a talajkutatás, az erdőszaktudomány, a növény-életlen sz. területén. A geobotanika és a mo-

csárkutatás megapítója. Ismeretesk a növényvilág történetéről is műveivel.

Szukacsov akadémikus a Szovjetunió Tudományos Akadémiájának erdőszaktudomány igazgatója, egyben nagyszabású nevelő és társadalmi munkatárs vezér. Szukacsov a természetfelfedező szaktudomány munkáinak tudományos irányítója.

A SZOVJET FŐVÁROS BOLDOG ÉLETERŐL SZÁMOLT BE ÜLÉSÉN A MOSZKVAI SZOVJET

A moszkvai városi tanács június 6-án tartotta nyolcadik ülését. Az ülésen megvitatották Mihail Jasznov elvtársnak a moszkvai városi tanács végreható bizottságának elnökének beszámolóját az 1950 évi városgazdasági teljesítéséről. Jasznov elvtárs beszámolójában hangsúlyozta, hogy a moszkvai városi tanács kerületi ipar 1950 első negyedében az elmúlt évihez képest 17 százalékkal fokozta össztermelését. 1949-

Feketelakon végzik a második kapálást

A kolozsmezei Feketelak községben június 8-ig 35 százalékkal teljesítették a második kapálást. Az eddigi munkálatok során Kis F. János, ifjú Papp Ferenc, Terebesi Márton, Juhos Ferenc, Gáll István és Kiss M. Imre dolgozó földművesek tűntek ki, — írja Gál Ferenc levelezőnk.

Betakarították a nyári krumplit Bágyonban

A tordamegyei Bágyon község dolgozó földművesei az őszi és tavaszi szalmagabonák gyomlálását befejezték. A kapálási munkálatok is egyszerű eredményekhez vezettek.

Községünk dolgozói a nyári krumplit már kiszedték és a szövetkezetben értékesítették. A krumpli begyűjtéssel szövetkezetünk megkezdte a termények értékesítését — írja Balogh Pál levelezőnk.

Aranyospolyánban felkészültek az aratásra

A tordamegyei Aranyospolyán községben a gyomlálást teljesen befejezték. Az első kapálást 100 százalékkal teljesítették s többen hozzákezdtek a második kapáláshoz.

A gyomirtási munkálatokkal egyidejűleg a gépek javítása is befejezést nyert.

Az ideiglenes bizottság a tavasz folyamán gondoskodott arról, hogy az apaállatok részére abraktakarmányt termeljen. Ennek előmozdítására mintegy 40 hektár szántóterületet a dolgozó földművesek önkéntesen munkálnak meg — írja Verees Mihály levelezőnk.

ben 405.000 négyzetméter új lakóterület építését kezdték meg. Jasznov elvtárs beszámolójában hangsúlyozta, hogy az elmúlt évben 54.500 lakást, az idén pedig 5 hónap alatt még 21.000 lakást kapcsolnak be a gázhálózatba. Jelentős mértékben kibővült a moszkvai vízművek hálózata és teljesítőképessége. Nagy gondot okoznak tovább a városi közlekedést. A trolibusz-hálózat 40 kilométer új vonallal bővült.

Jasznov elvtárs ezután ismertette a közszükségleti cikkek fogyasztásának nagyfokú emelkedését, ami az idei árleszállításon eredménye. Január és február adataihoz képest márciusban és áprilisban a fehér kenyér fogyasztása Moszkvában 18 százalékkal, a hús fogyasztása 62 százalékkal, a kolbászé 73 százalékkal, a tejtermékeké 44 százalékkal, a cukrászárú fogyasztása 32 százalékkal emelkedett. Még nagyobb mértékben növekedett a lakosság kereslete iparcikkek iránt. Majdnem kétszerannyi ruháneműt, látbelit, még ennél is több kerékpárt, motorkerékpárt, gramofont és rádiókészüléket adtak el.

A Szovjetunió nélkül nem lehet határozni Antarktisz hovatartozásának kérdéséről

A szovjet kormány jegyzéke az érdekelt államokhoz

MOSZKVA. — (Agerpres.) A szovjet kormány június 7-én diplomáciai képviselői útján a következő tartalmú emlékiratot adta át az Egyesült Államok, Nagybritannia, Franciaország, Norvégia, Argentína, Ausztrália és Új-Zéland kormányának az Antarktisz (déli sarkvidék) helyzetével kapcsolatban:

1948 őszétől az USA, Nagybritannia és más országok külügyminisztériumainak szövevényes nyilatkozataiban, ugyancsak a világsajtóban közzétett híradásokban megemlítették az Antarktiszra vonatkozó tárgyalásokat, amelyeket az Egyesült Államok külügyminisztériuma kezdeményezett és Nagybritanniával, Új-Zélanddal, Argentínával és Chilével folytatott. Egyes államok külügyminiszteri szövevényes nyilatkozata szerint, valamint a sajtóban közzétett híradásokból kiderül, hogy a tárgyalások célja Antarktisz helyzetének tisztázása.

A szovjet kormány nem érthet egyet azzal, hogy olyan kérdést, mint az Antarktisz hovatartozásának szabályozása, a szovjet kormány részvétele nélkül oldjanak meg. A szovjet kormány ezzel kapcsolatban szükségesnek véli felemlíteni az orosz hajósok kivételes érdemét Antarktisz felfedezésében. Különösen ismeretes, hogy a XIX. század elején Bellingshausen és Lazarev orosz hajósok voltak az elsők, akik elérték az Antarktisz partvidékét, körülhárították ezt a földrészt és ezzel mebizonyították, hogy téves volt az ekkoriban igen elterjedt vélemény, hogy a déli sarkkörön túl nincs szárazföld. Az orosz hajósok érdeme nem kevésbé

fontos, mint magán az Antarktiszon folytatott későbbi kutatások és a partvidéki expedíciók azoknak az országoknak a részéről, amelyek képviselői ma kijelentik, hogy érdekelt felek Antarktisz hovatartozásának megállapításában.

Antarktisz területe — mint ismeretes — és a partjait mosó vizek gazdasági szempontból nagy értéket képviselnek. Antarktisz földrésze nemcsak a tárgyalásokon résztvevő államok szempontjából van fontossága, hanem több más állam, így a Szovjetunió részére is.

Elegendő rámutatni arra, hogy a világ bálnahalászatának klenctizodrészt az Antarktisz vizében bonyolítják le. A Szovjetunió résztvesz a bálnahalászatban és egyik aláírófele az 1946. évi nemzetközi bálnahalászati egyezménynek. A Szovjetunió halászhajói rendszeresen halásznak bálnára az Antarktisz vizében.

Ugyanez mondható el az Antarktisz tudományos fontosságáról, amennyiben ez a földrész és a környező szigetek kedvező lehetőséget nyújtanak a legfontosabb meteorológiai megfigyelések felvételére. Ezek a megfigyelések jelentősek az északi félgömb szempontjából is.

A szovjet közvélemény az említett tényekre irányította figyelmét. Ezeket a tényeket különösen a Szovjetunió Földrajzi Társaságának 1949 február 10-i értekezletén elfogadott határozatban emelte ki. A Földrajzi Társaság rámutatott az orosz hajósok által az Antarktisz vidékén tett felfedezések rendkívüli fontosságára.

A szovjet kormány szükségesnek tartja kijelenteni, hogy a nemzetközi szokásoknak megfelelően meg kell hívni az összes érdekelt országokat bármely nemzetközi fontosságú körzét hovatartozásának megvitatására. A szovjet kormány véleménye szerint ezt a nemzetközi szokást Antarktisz kérdésének megoldásánál is tiszteletben kell tartani. A szovjet kormányuk már volt alkalma felhívni a figyelmet Antarktisz állam hovatartozása egyoldalú megállapításának törvénytelen jellegére a norvég kormányhoz intézett 1939 január 27-i hivatalos jegyzékében.

A fentiek figyelembevételével a szovjet kormány nem ismerhet el törvényesnek semmiféle határozatot, amely az Antarktisz hovatartozását nélküle állapítja meg. A szovjet kormány véleménye szerint Antarktisz hovatartozása több országot érdekel, ezért helyes lenne ezt a kérdést nemzetközi síkon megvitatni abból a célból, hogy az összes érdekelt államok törvényes érdekeinek megfelelő megoldást találjanak. A szovjet kormány késznek nyilatkozik megvizsgálni az érdekelt kormányok által előterjesztett minden javaslatot, mind a fenti kérdés megvitatásának módjait tekintetében, mind pedig az Antarktisz hovatartozásának jellegét illetően.

Az emlékirat befejezésül rámutat arra, hogy a szovjet kormány felkéri az Egyesült Államok, Nagybritannia, Franciaország, Norvégia, Ausztrália, Argentína, Új-Zéland kormányt, hogy ebben a kérdésben közöljék álláspontjukat.

Hírek a népi demokráciákból

LENDÜLETES ÉPÍTKEZÉS FOLYIK A NÉPI DEMOKRATIKUS ORSZÁGOKBAN

A szocializmus építése a népi demokratikus országokban a dolgozók számára többek között azt a feladatot is kitűzte, hogy fokozzák tevékenységüket az építkezés terén. A háború és a fasiszta megszállás súlyos rombolásokat okozott azon országokban, amelyeket a dicsőséges Szovjet Hadsereg felszabadított. Újja kellett építeni a hitlerista öröklet áldozatát csett rengeteg házat, gyárat, iskolát, sőt egész városokat is. Elkérthetlenné vált a dolgozók részére számos új gyár, üzem, lakás, kórház, szanatórium és kulturális intézmény építése. Ennek a hatalmas munkának sikerét a Szovjetuniótól kapott felbecsülhetetlen értékű támogatás, a szocializmus országának haladó technikája és a szovjet emberek tapasztalatainak alkalmazása biztosítja. A népi demokratikus országok dolgozói lelkesen teszik magukévá a kommunista és munkáspártok az ifjúsági, valamint más tömegszervezetek felhívását és nap mint nap építik jobb jövőjüket.

A BOLGÁR NÉPKÖZTÁRSASÁGBAN a „Georgi Dimitrov” Bolgár Ifjúsági Népi Szövetség felhívására 5000 ifjú és leány már meg is érkezett az ország jelentősebb építkezési telepeire. Új gyárakat, vasutonalakat és lakóházakat építenek a dolgozók.

A KINAI NÉPKÖZTÁRSASÁGBAN az utóbbi évek folyamán majdnem valamennyi bányát és iparvállalatot helyreállították, s ez lehetővé tette az ipari termelés jelentős fokozását.

A LENGYEL KÖZTÁRSASÁGBAN a régi Krakót új szocialista várossá fejlesztik. Itt készül majd el az az óriási fémipari kombinát, amelynek műhelyeit a jövő évben kezdik építeni.

A NÉMET DEMOKRATIKUS KÖZTÁRSASÁG gazdasági terve fokozott mértékű építkezést irányoz elő. A háborúban lerombolt városok újjáépítésén kívül új lakóházakat is építenek a dolgozók számára. Ebben az évben Szászország és Thüringia ipari vidé-

kein 680 munkáslakás épül. A schwartzaui cellulóz-kombinát 250, az unterweilberni acélművek 150, a jénai Zeiss-gyár és a rirsai acélművek 280 új lakást építenek munkásaik részére. A terv ezenkívül a schönbergi kerület földművesei részére 430 lakóház építését irányozza elő.

A CSEHSZLOVÁK KÖZTÁRSASÁG kormány máris 1946-ban lakásépítő kampányt indított. A terv végrehajtása az új építőkérdéket gyors nevelésének ütemében fokozódott. Az elmúlt évben a csehszlovák öt éves terv első évében 114 százalékra teljesítették az építkezési tervet. Januártól november végéig 21.000 új lakás készült.

A MAGYAR NÉPKÖZTÁRSASÁG öt éves terve első évének folyamán több mint 3000 lakást építenek az országban. Lakásépítkezésre már eddig is hatalmas összeget fordítottak és ezt még tovább fokozzák. Budapesten és az ország ipari és bányavidékein számos családi ház épült.

Széleskörű népi tiltakozás Japánban a Yoshida-kormány kommunistaellenes megtorló intézkedései miatt

SANGHAI. — (Agerpres.) Az amerikai imperializmus szolgálatában álló hazaáruló Yoshida-kormány folytatja terrortámadásait a Japán Kommunista Párt ellen. A japán kormány kidolgozta a Kommunista Párt Központi Bizottságának 24 tagja ellen irányuló úgynevezett „tisztogatási eljárást”, amelynek értelmében a Párt Központi Bizottsága tagjainak 21 napon belül el kell hárítaniuk közhivatali állásukat. Nem vehetnek részt a választásokon, nem tölthetnek be közhivatali állásokat, általában tilos számukra minden politikai tevékenység, sőt még a Japán Kommunista Párt épületének látogatása is. A fasiszta terrorintézkedések megszegése három évig terjedő kényszermunkát, vagy 15 ezer jenig terjedő pénzbüntetést von maga után.

Június 7-én Yoshida kijelentette, hogy a Japán Kommunista Pártot „kötelezően törvényen kívül helyezik”. Tokióban valóságos ostromállapot van. A japán rendőrség riadószintűségben áll.

Az „Akahata” című lap vezércikkében hangsúlyozza: a Yoshida-kormány arra készül, hogy a japán nép vért ontssa az imperialisták szovjetellenes háborújában és a kommunisták ellen irányuló megtorló intézkedésekkel akarja

megfosztani a népet minden szabadságtól és jogától. A lap felszólítja a Kommunista Párt minden tagját, hogy a harc folytatásával, a forradalmi propagandatevékenység fokozásával és általános tiltakozó harcban megnyilvánuló tömegharc szervezésével válaszoljon a háborús uszító szolgálatában álló japán fasiszták terrortámadására.

Június 7-én Tokióban megtartott értekezleten a Nemzeti Demokratikus Frontba tömörült 65 szakszervezet képviselője sztrájkot hirdetett a kormány fasiszta terrortámadása ellen. Ugyanakkor a szakszervezeti szövetség is tiltakozó sztrájkra hívta fel a dolgozókat. Egész Japánban nagygyűléseket tartanak és tüntetnek MacArthur és a Yoshida-kormány ellen.

A MacArthur tábornok által kezdeményezett és a Japán Kommunista Párt ellen irányuló terrorintézkedések során az Akahata — a Japán Kommunista Párt központi napilapja — 17 szerkesztőt „tisztogatási eljárással” eltávolították. A rendőrség házkutatást tartott harminc szakszervezeti székházban, amelynek során újságokat és iratokat elkobzott. A múlt hét végétől a japán és amerikai rendőrség 31 kommunistát tartóztatott le.

Az angol imperialisták aljas mesterkedései Pakisztánban

II. Pakisztán neve a tartományok elnevezéseiből áll: a „P” betű Pandzsábot, az „A” betű Afgánt, a „K” betű Kasmirt, az „J” pedig Beludzisztán nevéből származik.

Pakisztán neve híven tükrözi az ország összetételét és megalakulását. Indiát, tudvalevően 1947-ben két részre osztották, amelynek során a brit birodalom dominiumából Pakisztán és Hindosztán született. Pakisztánhoz az egykori India tartományainak egész sor hercegsége tartozik. Területe 361.000 négyzetkilométer, lakosainak száma 75 millió, amelynek mintegy 75 százaléka muzulmán.

A felosztás óta eltelt két és fél év leforgása alatt világosan bebizonyosodott, hogy

INDIA FELOSZTASAT

nem a lakosság különböző hitvallása szerint valósították meg, amint azt az angol sajtó magyarázni kísérelte. A felosztás oka egészen máshol keresendő. Az ország két részre való felosztásának terve az angol gyarmatosítók agyában született meg, akik előtt világhosszú volt, hogy Indiát nem lehet többé elavult rendszer szerint kormányozni, helyesebben India lakosait nem lehet a régi módszerekkel az orruknál fogva vezetni. A vallásfelekezeti különbség, a hinduk és muzulmánok közötti állandó egyenetlenkedések csak formáság volt India kettéosztásában. A valóságban Anglia elérte a kettéosztással azt, hogy a gazdaságilag egymástól függő dominiumok között rendkívül feszültté vált viszonyok között szembeállítsa ezeket egymással. Ennek az angol politikának a célja, hogy a hindu-Pakisztán vezélyt a végletekig fokozza.

Milyen következményei voltak a felosztásnak Hindosztánra és Pakisztánra nézve? Pakisztán agrár állam. Egy-két olajmalomtól, cementgyártól, fémfeldolgozó és javítóüzemtelől eltekintve, majdnem teljes mé-

tékben ipar nélkül áll. Főleg gyapotot és juttát termelnek, vagyis a textilipar számára szükséges nyersanyagot. Pakisztán átlagosan évente 1 millió bála gyapotot termel. Kelet-Bengáliában a világ juttatermesztésének több mint 75 százaléka terem.

A felosztás után India teljes ipara Hindosztánban maradt. Ez az ipar Pakisztánból évente 440-450 ezer bála gyapotot és a juttatermesztésnek több mint kétharmadát dolgozta fel. Így tehát Pakisztán gyapot- és juttatermelői függenek a hindosztáni piactól. Másfelől Pakisztán Hindosztánból kap szenet, textiltermékeket, stb.

A FELOSZTÁS MINDKÉT ORSZÁG RÉSZÉRE

ulyos károkat jelent, ugyanakkor pedig az angol és amerikai monopóliumok ebből a helyzetből hasznot húznak, mert ellenőrzik mindkét ország kereskedelmét és ugyanakkor nyomást gyakorolnak rájuk.

Jelenleg igen kiéleződött a helyzet Pakisztán és Hindosztán között. Négy vitás kérdés vetődött fel: Kasmir kérdése, a Pakisztánból Hindosztánba és Hindosztánból Pakisztánba szökött személyek kérdése, a Kelet-Bendzsárból nyugatra folyó vizek kérdése és végül az angol font oléértelenedéséből származó ellentét.

Az imperialisták a fullisszák mögül megakadályoznak minden közlekedést a két dominium között és tovább élezik a két ország közötti fennálló barátságtalan viszonyt.

Kasmir kérdésében azért vannak nézeteltérések, mert mind Pakisztán, mind Hindosztán küzd Kasmir birtoklásáért, amely 84.000 négyzetkilométernyi területű és körülbelül 4 millió lakost számláló hercegség. Pakisztán azzal érvel, hogy Kasmir lakosságának 80 százaléka muzulmán és Kasmir Pakisztán számára hada-életileg és gazdaságilag nagy jelentőségű.

Kasmir kérdésében már több mint két éve folyik a vita, amely több ízben már fegyveres összetűzésre is vezetett. Az ENSZ is több ízben tárgyalta már ezt a kérdést, de a befolyásos ENSZ-tagok minden esetben elodázták a kérdés megoldását. Anglia számára Kasmir a dominiumok feletti uralmat biztosítja.

Egy másik nagyjelentőségű vitás kérdés az angol font léértelenedése. Pakisztán ugyanis az egyedül ország a fontbirodalomban, amely nem csatlakozott a fontléértelenedőkhöz. Ottani hivatalos körök a pakisztáni kormány álláspontját azzal magyarázzák, hogy Pakisztán olyan állam, amely a világpiacra nagy keresletnek örvendő nyersanyagokat szállít és ezen túlmenően külkereskedelmi mérlege hatalmas nyereséget tud felmutatni. Hindosztán ezzel szemben léértelente valutáját. A tőzsdén 100 pakisztáni rupia egyenlő 144 hindosztáni rupiával. Ennek az a következménye, hogy

A KÉT DOMINIUM KÖZÖTT GAZDASÁGI HÁBORÚ KEZDŐDÖTT.

A hindosztáni ipari és kereskedelmi körök nem hajlandók a pakisztáni árukat 44 százalékkal túlfizetni, és követelik a pakisztáni rupia léértelenedését. Lemondtak arról, hogy Pakisztánból gyapotot, juttát és egyéb nyersanyagot vásároljanak. Arra számítanak, hogy a pakisztáni üzletemberek árujuk elhelyezésére nyomást gyakorolnak majd a pakisztáni kormánykőre, hogy léértelenedjék a rupiát. Ugyanakkor Hindosztán beszüntette a textilárúk, szén és egyéb fontos iparcikkek szállítását Pakisztán részére.

Pakisztán népe azonban, amely szörnyű elnyomásban és nyomorban él, harcol társadalmi és gazdasági jogaiért, harcol szabadságáért.

(N. Gladkovnak a „Tempe Nouveaux”-ban megjelent cikke befejező része nyomán).

A finn miniszterelnök Moszkvába érkezett a szovjet–finn kereskedelmi egyezmény aláírására

MOSZKVA. — (Agerpres.) Június 9-én finn–szovjet kereskedelmi egyezmény aláírására Moszkvába érkezett Kekkonen finn miniszterelnök. Kekkonent Moszkva Leningrádi-pályaudvarán Mikko A. Szovjetunió minisztertanácsának elnökhelyettese, Mensikov külkereskedelmi miniszter, Gromiko külügyminiszterhelyettes és magasrangú minisztériumi tisztviselők fogadták.

Urho Kekkonen Moszkvába érkezésekor a pályaudvaron a következő nyilatkozatot tette:

— Moszkvába, a Szovjetunió fővárosába érkezésem számunkra, finnek számára fontos esemény: a finn–szovjet kereskedelmi egyezmény aláírásával áll kapcsolatban. Utóljára két évvel

előtt voltam Moszkvában, mielőtt Finnország és a Szovjetunió közötti barátsági, együttműködési és kölcsönös segítség alapjait lerakó szerződést, Szivból örülök, hogy idérkezhettem most, hosszú időtartam, méreteit tekintve jelentékeny, nagyszabású, kereskedelmi egyezmény aláírására. Ez a barátsági és együttműködési szerződésnek gyakorlati megvalósítása, aminek az egész finn nép örül.

— Erősítse meg ez az egyezmény a nagy Szovjetunió és északi szomszédja, Finnország között az örök béket és kölcsönös barátságot, aminek Szövetségünk általános irása alkalmával, 1948. április 7-én, számunkra, finnek számára emlékeztető, értékes és bölcs szavakat szentelt.

Előkészületek a terméshetakarításra

Torda megyében kijelölték a szérüket

TORDA. — (Tudósítónktól.) A tordamegyei dolgozó földművesek eredményes munkát végeztek a betakarítási munkálatok előkészítésében. Minden községben mezőgazdasági szerszámjavító műhelyt létesítettek, amelyek rövidesen befejezik a gép- és szerszámjavításokat.

A gyomirtási munkálatok is komoly sikerekhez vezettek. Az őszi és tavaszi szalmásgabonák gyomlálását már befejezték. A lapályos területen fekvő járások rövid időn belül befejezik a második kapálást is.

Torda megyében a gyomirtási munkálatokat munkaversenyek

keretében végezték. A versenyek során példamutatóan dolgoztak a ludasi járás dolgozó földművesei, akik június 11-ig 11.470 hektár területet kapáltak meg. A gyéresi járás dolgozó: 10 229, a tordai járás dolgozó: 6770 és a járai járás dolgozó: 5290 hektár területet kapáltak meg.

A megyei ideiglenes bizottság gondoskodik, hogy a cséplési előkészületeket minél előbb befejezzék. Munkatervet készített a szérük kijelölésére és a cséplési munkálatok teljesítésére. A gabonarakarítás előkészítése is befejezéshez közeledik.

Szentmargitán felkészültek a cséplésre

szentmargitai községben a gyomlálást befejezték. A kukorica, napraforgó, takarmányrépa és egyéb növények második kapálása is már vége felé közeledik. A dolgozó földművesek munkaversenyben végezték a ka-

pálási munkálatokat, a cséplőgépek, traktorok megjavítását. A betakarításhoz szükséges mezőgazdasági szerszámok már készen, megjavítva állanak. Így az aratás befejezése után azonnal megkezdhetjük a szalmásgabonák ki-cséplését.

Nagy Ruben

Balázs Jolán minőségi eredményt ért el

KOLOZSVAR. — A gyár szírenája a munka végét jelezte. Balázs Jolán alaposan lemosta kezét, leporolta ruháját, amelyre munka közben finom fűrészporréteg rakódott. Eppen esomagját vette, hogy induljon, amikor Sós József megszólította:

— Nagy feladat előtt áll elvtársnő, holnap az új modell-butort kell polituroznia. Láttam, mennyire figyelte ma Mihály Annát, ahogy a modellen dolgozik. A másik szobát csinálja maga, de aztán... — kacintott rá Sós biztatóan.

Balázs Jolán nem válaszolt. Elindultak, csak mikor már a vonatban ült, — mert vidékről jár be dolgozni — tisztázta gondolatait.

— Vajjon miről tudta meg Sós, hogy ő irigyli Annát? — tépelődött. Ha észrevette, észrevette. Ami igaz, az igaz és kihajolt a vonatablakán.

UJ MODELL

Másnap reggel izgatottan szaladt végig a gyár udvarán. Utközben több munkatársával is találkozott, akikkel máskor szívesen váltott egy-két szót, de ma nem volt kedve. Sietve sza-

ladt fel a lépcsőn. Sóst már ott találta. Az új modell szép, csinos kálószoba volt. Ilyent még nem gyártottak a kolozsvári „Szabadság” butorgyárban. Ha a bizottság jóváhagyja, hamarosan megkezdik a nagybani gyártását. Büszke volt, hogy az első berendezést ő fényezheti s máris ragyogóra politurozva látta maga előtt.

Miután az osztályvezető magárahagyta, előkészítette a két üveget. Egyik politur, a másikban olaj volt. Az olajból ráöntött egy keveset a munkapadon fekvő szekrényajtóra és mosolyogva, mintha otthon ablakot tisztítana, úgy dörzsölte széjjel rajta. Észre sem vette s máris elkészült. Aztán a politurból öntött egy keveset és dörzsölni kezdte. Jókéde azonban hamarosan alábbhagyott.

— Mi ez? — nem értette. A rongy itt is, ott is beleragadt. Feltépte, ujrakezdte, de nem ment. Próbálta könnyedebben dörzsölni, aztán teljes erejével. Így valamennyire haladt, csak ez még sokkal csunyább lett. Foltos, fénytelen. Nem kísérletezett tovább, felbehagyta.

— Mutasd, mivel dolgozol — lépett a szemközben fényező

Mihály Annához, aki már tegnap is ugyanezt csinálta. — Ezzel lehetetlen tovább dolgozni.

ROSSZ AZ ANYAG

Mihály Anna nyugtatón próbálta.

— Ha rossz az anyag és nincs más, mit csináljunk. A munkát be kell adnunk idejében.

De ő nem akart belenyugodni. Nem azért, mert ezzel többet kell bajlódnia, lassabban halad, hanem mert ilyen munkát nem enged ki a keze alól.

— Hát hogy néz ki ez? — mondta Annának, — ilyen rossz fényezést még sohasem csináltam.

Azon gondolkozott, vajjon az olaj, vagy a politur rossz. Kezét meg kezdte újból ezt is, azt is.

— Az olaj — állapította meg. Rosszminőségű, petróleumos gépolajat kaptak parafinolaj helyett. Végigjárta az üzemet, de egy sem dolgozott parafinolajjal. Elkedvetlenül tért vissza. Mit csináljon? Nem várhat addig, míg megrendelik, aztán vagy kapnak, vagy sem. A modellt három napon belül el kell készíteni. Mit csináljon?

A többiek csak figyeltek. — Ez sem sokat fog dolgozni ma, — gondolták. Később újból elszaladt. — Mi lehet? — néztek össze. Látták a kántin konyhájába menni. Pár perc múlva üveggel a kezében tért vissza. Nem szólt senkihez. Rongyára töltött és székente, rá politur. Dörzsölte, fényesítette.

PARAFINOLAJ HELYETT FŐZŐOLAJ

— Sikert! — kiáltotta dadalmasan. Köréjgyűltek. Már a szagáról is érzett, hogy közönséges főzőolajjal dolgozik. S hogy fényelt tőle? Talán még szebben kihozta a fényt, mint a parafinolaj.

Balázs Jolán nagyon boldog volt. Mégis csak ő győzött. Amennyi időt elvesztett, még behozhatja s mennyivel szebb lesz így.

Mihály Anna lépett hozzá, aki a legkihívatóbbul figyelte kísérletezését:

— Megpróbálok én is, ha enged — és kitöltött rongyára egy kevés olajat. Aztán egymásra néztek és mosolyogtak.

LÁSZLOFFY IBOLYA

A DOLGOZÓK NYOLCVAN SZALALÉKA VERSENYEZ A TORDAI CEMENTGYÁRBAN

TORDA. — (Tudósítónktól.) A tordai cementgyár dolgozóinak mintegy nyolcvan százaléka folytat munkaversenyt. Az üzemi pártbizottság irányításával s a szakszervezet, valamint a békevédelmi harci bizottság mozgósító munkája nyomán a dolgozók sikeresen küzdenek havi előirányzatuk teljesítéséért és tulszárnyasáért. Május 20-ig a havi munkatervet cementben 103.40 és klinkerben 111.6 százalékkal teljesítették.

Kiváló teljesítményükkel az élen haladnak Arkos Sándor csoportja 6, Biharj Károly csoportja 14 és Saulera Ioan csoportja 27 százalékos normatulszárnyalással. Az egyéni versenyben Pagaceanu Ioan 994 és Inoval Lázár 965 százalékos normatulszárnyalással mutatnak példát munkatársaiknak, hogy a békefelhívás aláírása után tettekkel harcoljanak a békéért.

A nagy égetőkemence behelyezését megelőző előkészületi munkálatok május 20-ig befejeződtek. Az égetőkemence beállítását október 2-án fejezik be.

A szárító-csarnok és az iszapómedence építési munkálatait a 9. számú állami építészeti vállalat 4. számú munkatelepének dolgozói versenyben végzik. A munkálatokat augusztus 23. tiszteletére befejezik.

A gipszgyártás terén is kiváló eredményeket valósítottak meg. Májusi előirányzatukat gipsztermelésben már 15-ön teljesítették. Azóta júniusra termelnek. A cementgyár dolgozóit tovább folytatják lendületes tevékenységüket, hogy az eddig kiváltott eredményeket tulszárnyalják.

A szovjet állattenyésztés újabb sikerei

A szovjet nép a háboru után a Bolsevik Párt és lángeszű vezetője, Sztálin elvtárs irányításával hatalmas sikereket aratott a nemzetgazdaság helyreállítására és fejlesztésére irányuló terv teljesítése során. Kivételesen jó eredményt ért el az állattenyésztés terén. A Szovjetunió rendkívül rövid idő alatt megoldotta a háboru okozta károkat és az 1946. évi nagy százály ellenére is — a nemzetgazdaság egyik alapjának: az állattenyésztés fejlesztésének kérdését.

A szovjet emberek nagy lelkesedéssel fogadták az állattenyésztés fejlesztéséről szóló hároméves tervet: a termékek bőségét, a szocialista haza megszilárdítását, a nép anyagi jólétét célzó harcos sztálini programot. A kolhozparaszrok és nők, a szovhozok, gépés- és traktorállomások munkásai lelkesedéssel kezdték meg a hároméves terv végrehajtását. Valamennyien megfogadták, hogy teljesítik és túlhaladják a tervelőirányzat rájuk eső részét.

Tavaly, az első tervévben már jelentős sikereket ért el, 1950. március végén a Szovjetunió minisztertanácsa és a Szovjetunió Kommunista (bolsevik) Pártjának Központi Vezetősége határozatot hozott a kolhozok és szovhozok állattenyésztésének fejlesztésére a hároméves terv keretein belül. A határozat megállapítja, hogy sikeresen folyik a hároméves terv megvalósítása. A kolhozok és szovhozok állami segítséggel növelik az állatállományt és fokozzák annak termelékenységét. Tavaly sok kolhoz, szovhoz körzet és kerület túlhaladta a hároméves terv előirányzatát. A szovhozok nagy eredménnyel dolgoznak az állattenyésztés fejlesztése terén. A múlt év folyamán jelentősen gyarapították a takarmányállapotot, új csürököt és istállókat építettek. Gépesítették számos állattenyésztőtelep munkáját.

A szovhozok szarvasmarhaállományára 14, a sertéséké 50, a juhoké és kecskéké 12, a szárnyasoké pedig 35 százalékkal gyarapodott.

Az állattenyésztés termelékenysége és az állatállomány növekedése folytán a szovhozok tavaly 63 százalékkal több húst szállítottak, mint tavalyelőtt. Általában az 1948 évihez képest 74 százalékkal több sertéshúst, 35 százalékkal több tojást, 134 százalékkal több gyapput és 58 százalékkal több tojást szolgáltatottak. A

kolhozok és szovhozok állattenyésztése hatalmas sikereket ért el mind számbeli szaporulat, mind jobbminőségű állati termékek tekintetében. Ennek igen nagy jelentősége van a Szovjetunió mezőgazdasági fejlődése szempontjából.

Az állattenyésztés során is egyre jobban bebizonyosodik a szocialista gazdaság fölénye a kizsákmányoló tökéletes rendszerrel szemben. (Agerpres.)

Borsán a dolgozók leleplezték a MNSz szervezetében meghuzódott osztályellenséget

A MNSz kolozsmegyei borsai szervezete eredményes munkáról számolhat be. A tagok politikai öntudata fejlődött. Az eredmények számbavétele során megállapították: a politikai nevelés során a helyi szervezet, a RMP KV határozatára válaszulva öntudatosan kapcsolódott be a mezőgazdasági kampányba. A tagok közül többen nemcsak a vetési, hanem a terméshetakarítást előkészítő kampányban is első. Jakab István hajtó elsőnek végezte a gyomirtást és kapálást. A szervezet vezetőségi tagjai közül pedig Székely Mihály titkár, Mátyás Lajos szervező felelős és Tóth Sándor utcafelelős a RMP békevédelmi harca hívó szavára a tagságot példaadásukkal mozgósították. Elsőnek irták alá a békeleveket és mindent elkövettek, hogy a borsai szervezet minden egyes tagja cselekvően vegye ki részét a béke védelmében.

A tóli

POLITIKAI NEVELŐ MUNKÁK

másik jelentős eredmény: a bírálat és önbírálat szellemének alkalmazása a szervezeti életben. A szervezet vezetősége — a politikai színvonal emelése során — rádobbant, hogy nem hárított olgággá a szovinizmus és a nacionalizmus maradványai ellen. Az intézőbizottság megállapította azt is, hogy a szervezeten belül olyan elemek húzódnak meg, akiknek semmi köze és keresni valójuk a dolgozók tömegszervezetében. Eppen ezért a múlt havi munkatervben célul tűzték ki a nacionalista elemek és az osztályellenesség kiséprését a szervezetből. Borsán a tökéletes-földesuri rendszerben a szovinizmus, naciona-

Felvincen is a munka fokozásával köszöntik a kongresszust a RDNSz-tagok

FELVINC. — (Levelezőnk től.) A Román Munkáspárt irányításával sikerült tevékenyebb munkára serkenti a RDNSz felvinci szervezetét.

Szilágyi Zsuzsanna titkár nő közreműködésével eredményes munkát fejtettek ki a tagok a napközi otthon kertje megmunkálásánál, a székház kitakarításánál és díszítésénél. A munkában számosan kitűntek a tagok közül és különösen Hirsch Malvin és Nagypál Eleknek fejtek ki lelkes munkát s ezzel példát szolgáltatottak a szervezet minden tagjának.

A kongresszus tiszteletére még nagyobb lendülettel folytatódtott a szervezet tagjainak tevékenysége. A felvinci RDNSz-tagok is, mint szerette az országban a dolgozó nők, eredményes munkával várják ezt a napot.

Schönauer József

lizmus tüzfészke volt. Ennek maradványai még ma is fellelhetők, bár nem nyíltan, hanem burkoltan szítják az egyetlenséget az együttélő nemzetiségek között. A borsai szervezet tagjai között is akad néhány konkolyhajtó. A dolgozóknak már réggen feltűnt, hogy Gáll Ferenc kulák papkülön uton jár. A papi palástot és az egyházat népelleses cselekedetei takarójával használja fel. Az elvtelen magyar egység híve. A sérelmi politika bukásával népi demokráciánk vívmányai ellen indított harcot. Az IMSz ellen úgy agitált, hogy a magyar ifjúságot magaköré csoportosította és egyházi ellenkultúrát szervezett. Ürügyével horthysta nótákra tanította őket. A megtévesztett ifjak most, a legutóbbi taggyűlésen nyíltan szembe mondták bűneit. Gáll Ferenc a népi demokrácia ellen izgat és dühben „szervezetet” létesített, amelynek célja a községből kihurdatott földirtókások támogatása és a velük való kapcsolat fenntartása. Gyűjtéseket rendeztek és Gáll Ferenc nem átalotta, hogy az állam tulajdonát képező és házában rejtőgetett zongorát eladta. Az árát, 40 ezer lejt, a faluból kikergetőt Bánffy háronának adta át. Ma pedig a kollektív gazdaság ellen uszít.

Gáll Ferenc nem egyedül mesterkedik Borsán a népi demokrácia ellen. Valóságos bünszövetkezetet szervezett, melynek tagjai között ott látjuk Beszteri Jenőné volt földbirtokost is. Beszteri né lakásán tartja Gáll Ferenc vezetőségét, ez a népelleses csoport tükös gyűléseit. E díszes csoport harmadik tagja Kallós György kulák, volt horthysta bírő, aki a múltban a bétegek részére küldött zöldkeresztes cukrot kulák barátainak osztotta.

A MNSz borsai szervezetének tagjai gyűlés keretében leplezték le Gáll Ferencet és társait s valamennyiüket kizárták a szervezetből.

Beluska János,

a MNSz kolozsmegyei szervezetének szervező felelőse

Az „UJ TOLLAK” számára rendezett előadások sorozatában a héten csütörtökön este 6 órakor FÖLDES LÁSZLO tart előadást „KRITIKAI REALIZMUS ÉS SZOCIALISTA REALIZMUS” címmel, az Irószövetség Március 6 (volt Szent-egyház)-utca 31. szám alatti helyiségében. Szerdán délután 6 órakor a szokásos vitatülést tartják.

Be kell jegyeztetni a külföldön kiállított anyakönyvi kivonatokat

KOLOZSVÁR. — A városi ideiglenes bizottság közli, hogy a Kolozsvár területén lakó olyan román állampolgárok, akik valamely külföldi anyakönyvvezető által kiállított születési, vagy házasságkötési anyakönyvi kivonatokkal rendelkeznek, kötelesek a kolozsvári anyakönyvi hivatal anyakönyveibe való beíratásukat kérni. Kérésükhöz csatolniuk kell a külföldön kiállított anyakönyvi kivonatot és egy hiteles fordító által hitelesített románnyelvű fordítást.

A külföldön kiállított anyakönyvi kivonatok bejegyzési kérését a kolozsvári ideiglenes bizottság anyakönyvi hivatalához kell benyújtani 12-3 óra között, legkésőbb 1950 július 25-ig.

Azokat, akik nem nyújtják be az anyakönyvi kivonat bejegyzése iránti kérésüket az előírt határidőben, egy naptól egy hónapig terjedő elzárással és négyezer lejig terjedő bírsággal büntetik.

S P O R T

Csütörtökön avatják fel az első MVK-versenypályát Kolozsváron

KOLOZSVÁR. — A RDNSz kongresszusa tiszteletére csütörtök délután 5 órakor avatják fel ünnepélyes keretek között a MVK első kolozsvári versenypályáját a Herbák János-művek sporttelepén. A pályaaavatóra a városi TSB és a Vörös Lobogó Dermata sportközössége

népszerűsítő sportbemutatókat készített elő. Az ünnepség részletes műsora a következő:

A RDNSz és a város TSB küldöttel mondanak beszédet, majd a börtvényi sportolók tartanak MVK-bemutatót. Ezután Dermata-Metalul atlétikai, Dermata-Szpárták torna, Dermata-KESE uszó- és Dermata

Tordai hírek

TORDA. — (Tudósítónktól.) A tordai ideiglenes bizottság tervbe vette a Puskin-park rendezését. A parknak az Aranyos-híd felőli bejáratához hatalmas díszes kaput helyeznek, amelyhez a híd felől betonlépcső vezet. A park eddig elhanyagolt része ma már másképpen néz ki. A kapubejárat felső ívét jelszó díszíti.

Megkezdtek a park tekepályájának építését is. Két versenypályát készítenek. A főbejáratnál gyermekjátszóteret létesítenek, ahol a homokos térségen társashintákat helyeznek el.

A park pavillonjának helyiségeit tantermeké alakították át.

A városi bölcsőde június 4-től a fiatal dolgozó anyák részére hat hónapos tanfolyamot szervezett a bölcsőde helyiségében. A tanfolyam anyaga a szoptatás, a csecsemők helyes etetése, tisztántartása és nevelése, a szoptató anyák helyes táplálkozása a szülés előtt és után, a szoptatás ideje alatt. A tanfolyamot gyermekorvosok, diplomás szülésznők és gyermekápolók tartják díjmentesen.

—**KESE** vívóverseny, valamint Dermata-KESE kosárlabdás Dermata-Lokomotiv röplabdamerkőzés szerepelnek a pályaaavató sportbemutatók műsorán.

Az első MVK pályaaavató ünnepséget városzerte nagy érdeklődés előzi meg.

Népes mezőny indult a RNK atlétikai bajnokságainak első fordulóján

KOLOZSVÁR. — Mint tegnapi számunkban már megírtuk, a szombat-vasárnap Kolozsváron rendezett atlétikai bajnokságok első fordulóján atlétáink két országos eszeset értek el. Az alábbiakban közöljük a két napos verseny többi kimagasló eredményeit is:

Női ifjúsági:
Súlylökés: 1. Nagy (Metalul) 703 cm. 2. Balc (KESE) 633 cm. Távolugrás: 1. Balc (KESE) 4.55 m. 2. Barta (Vörös Lobogó Dermata) 4.35 m. 3. Bögözi (Dermata) 4.16 m. 200 m. síkfutás: 1. Barta (Dermata) 30.1 mp. 2. Gyöngyösi (KESE) 30.2 mp. 3. Sebestyén (KESE) 30.3 mp. Gerelyvetés: 1. Köhle (Dermata) 22.95 m. (Kerületi eszes). 2. Matei (Dohánygyár) 20.65 m. 3. Nagy (Metalul) 20.11 m.

Női szenior:
Gránátvetés: 1. Plattner (KESE) 35.84 m. (Országos eszes). 2. Schneider (Metalul) 33.22 m. 3. Campianu (KESE) 28.58 m. 200 m. síkfutás: 1. Taifas (KESE) 28 mp. 2. Konrad (KESE) 28.3 mp. 3. Iancu (KESE) 29 mp. 400 m. síkfutás: 1. Ziegler (Dermata) 73.5 mp. 2-3. Konrad és Taifas 83.3 mp. Távolugrás: 1. Iancu (KESE) 4.59 m. 2. Barleá (KESE) 4.36 m. 3. Gröslí (KESE) 4.34 m. Súlylökés: 1. Campianu (KESE) 11.14 m. 2. Dénes (Metalul) 8.83 m. Gerelyvetés: 1. Plattner (KESE) 30.68 m. 2. Schneider (Metalul) 25.42 m. 3. Dénes (Metalul) 25.42 m. 4x100 m. váltófutás: 1. KESE I. (Schuster, Taifas, Gröslí, Kon-

rad) 55.8 mp. 2. KESE II. 65.2 mp.

Ifjúsági fiú:
200 m. síkfutás: 1. Flora (KESE) 23.9 mp. 2. Erdélyi (KESE) 25 mp. 3. Szakács (KESE) 25.1 mp. 2000 m. síkfutás: 1. Balázs (KESE) 6:24.6 p. 2. Marian (Lokomotiv) 6:25.2 p. 3. Péter (KESE) 6:32.4 p. Távolugrás: 1. Kovács (KESE) 5.89 m. 2. Cocolu (KESE) 5.89 m. 3. Garbacea (KESE) 5.86 m. Gerelyvetés: 1. Pop (Dohánygyár) 42.51 m. 2. Roman (Dermata) 39.72 m. 3. Katanics (KESE) 37.75 m. Diszkoszdobás: 1. Bampa (Dermata) 32.90 m. 2. Boesárdi (KESE) 3. Katanics (KESE). Kalapácsvetés: 1. Cibeiu (KESE) 24.50 m. 2. Boesárdi (KESE) 20.54 m. 3. Dibernád (KESE) 18 m.

Férfiak:
200 m. síkfutás: 1. Marx (KESE) 22.9 mp. 2. Cotoiu (KESE) 23.5 mp. 3. Brassai (KESE) 25.2 mp. 400 m. gátfutás: 1. Hambrík (KESE) 64.4 mp. 2. Bold's (KESE) 66.9 mp. 3. Ebert (Dermata) 67.2 m. 3000 m. akadályfutás: 1. Nagy Márton (Metalul) 10:41.2 p. 2. Takácsik (KESE) 11:01.4 p. 3. Nagy (Dermata) 11:02 p. Gerelyvetés: 1. Avram (KESE) 42.68 m. 2. Póka (Metalul) 40.99 m. 3. Schneider (Metalul) 38.95 m. Kalapácsvetés: 1. Toma (KESE) 45.40 m. Hármassugrás: 1. Triteanu (KESE) 13.92 m. 2. Onete (KESE) 12.07 m. 3. Ghiurita (KESE) 11.73 m. Diszkoszvetés: 1. Negritiu (KESE) 47.40 m. 2. Toma (KESE) 31.90 m. 3. Schneider (Metalul)

30.56 m. Távolugrás: 1. Cotoiu (KESE) 6.59 m. 2. Ghiurita (KESE) 6.21 m. 3. Bran (KESE) 6.11 m. 5000 m. síkfutás: 1. Nagy (Metalul) 15.46 p. 2. Neagoie (KESE) 16.34 p. 3. Gál (Dohánygyár) 17:35.2 p. 1500 m. síkfutás: 1. Bajka (KESE) 4:28.9 p. 2. Bíró (Metalul) 4:34.2 p. 200 m. gátfutás: 1. Marx (KESE) 27.2 mp. (Országos ifjúsági eszes beállítva). 2. Hambrík (KESE) 29.6 mp. 3. Szimon (KESE) 30.8 mp. Gránátvetés: 1. Negritiu (KESE) 63.90 m. (kerületi eszes). 2. Avram (KESE) 63.05 m. 3. Póka (Metalul) 50.80 m.

Csapatversenyben: 1. KESE 674.5 pont. 2. Metalul 135 pont. 3. Vörös Lobogó Dermata 130.5 p. 4. Dohánygyár 61 p. 5. Lokomotiva 21 ponttal.

ELHALASZTOTTÁK A SZERDA-Csütörtöki RNK Kupa Labdarugó Merkőzéseket

KOLOZSVÁR. — A labdarugó szövetség táviratilag közölte az érdekelteket egyesületekkel, hogy a június 14-15-ére kitűzött RNK Kupa labdarugó merkőzéseket, az egyesületek kérésére a bajnokság befejezése után, július 2-re halasztotta el. A labdarugó szövetség intézkedése nagy könnyebbséget jelent az egyesületeknek, mivel a hátralévő két merkőzés még nagy erőpróbát jelent a bajnokságban, a legtöbb labdarugó csapat számára.

APRÓHIRDETÉS

NŐI KERÉKPÁR jó állapotban eladó Szatmárpály-utca 23 Erzsébet-ut tetején. — **A TORDAI ELECTRO-CERAMICA** (volt Porcelángyár) Állami Vállalat alkalmas 1 műszaki rajzoló. 2 önálló szerszámkészítő és 2 vasesztergályost. — **SODRONY ÁGYBETÉ**, tiszta vas, olcsón eladó. Petőfi-utca 31 — **NŐI KERÉKPÁR**, tiszta új eladó Cosasilor-Kaszás-utca 20, Bulgária-telep — **RÓKA-MIVÁZ, KETSZEMÉLYES** díofurnéroz eladó Munkácsy-utca 9 asztalosnál — **MODERN, DIO-FURNÉROS** kombinált szekrény, hálószoba eladó Arany János-utca 19 — **GYAPJUSZÖNYEG** román motívumos eladó Modern könnvű butort hasonló néhezre elcsereleik Voltaire-utca 20, emelet. — **VESZÉK PONYVAVASZNAT**, vagy kéz zsákok, Puskin (Egyetem)-utca 3, II. emelet, ajtó 19. —

Közlemények

A „VILÁGOSSÁG” KIADÓI HIVATALA SZABADSÁGTER 31. SZÁM ALÓL MOLOTV. UTCA 16. SZÁM ALÁ, a Magyar Népi Szövetség székházába költözik. Június 15-én már az új helyiségben folytatja munkáját. Telefonszáma változatlanul: 19-11.

VÁRHATÓ IDŐJÁRÁS a következő 24 órára: Mérsékelt, időnként élénk északnyugati-északi szél gyorsan változó felhőzet, erősebb derülésekkel. A hőmérséklet nem változik lényegesen. Általában egész Erdélyben szeles, hűvös idő.

A MEGYEI SZAKTANÁCS ÉS A TURISTA HIVATAL munkaszerződéses rendez a tordai basadékbá és a Melegszamosra vasárnap, június 18-án. A tordai basadékhöz félőnyonattal Tordáig és onnan 9 km. vyalog a basadékhöz.

vagy a tordai sósfürdőbe 4 km. vyalog. Részvételi díj 143 lej. Indulás vasárnap reggel 5.30 órakor. Vissza indulás Tordáról 19.10 órakor. Melegszamosra indulás vasárnap reggel 6 órakor a turista hivatal elől RATA gépkocsival. Részvételi díj 148 lej.

A VASUTI, POSTAI ÉS KÖZLEKÉDESI SZOLGÁLAT NYUG-DIASAI június 18-án, vasárnap délelőtti 10 órakor a Horea-ut 19. szám alatt közgyűlést tartanak. Szakszervezeti igazolvány felmutatása kötelező.

HALÁLOZÁS. Hosszu Elek nyugdíjas tisztviselő 1950 június 11-én reggel 5 órakor elhunyt. Temetése június 13-án, kedden délután 4 órakor lesz a házsongárdi temető nagykapujánál. A gyászoló család.

Dr. WOLF MÁRIA meghatalmazott törvényeséki román-magyar fordító, Kolozsvár, Wilson-utca 9.

Színház - Mozi - Opera

A MAROSVÁSÁRHELYI SZÉKELY SZÍNHÁZ VENDEGJÁTÉKA
Június 13. Kedd 8 órakor: „AZ ÉSZ BAJJAL JÁR”. Szatmár.
Június 14. Szerda 8 órakor: „DUDVA”. Szatmár.
Június 15. Csütörtök 8 órakor: „KISPOLGÁROK”. Szatmár.
Június 16. Péntek 8 órakor: „AZ ÉSZ BAJJAL JÁR”. Szatmár.
Június 17. Szombat 8 órakor: „DUDVA”. Nagykároly.

MOZIK MŰSORA:
NÉPMOZGÓ (POPULAR): A SZO-ROCSINCZI VÁSÁR. Előadások: 5. 7. 9. Vasárnap délután 3 órától.

CAPITOL: VALAHOZ BIZONIA-BAN. Előadások: 5, 7, 9. Vasárnap 3 órától.

MUNKÁS MOZGÓ: A HÉTFEJŐ SÁRKÁNY. Előadások: 5, 7, 9. Vasárnap délután 3 órától.

VÖRÖS CSILLAG MOZGÓ: VALAHOZ BIZONIA-BAN. Előadások: 4, 6, 8.

„UJ IDŐK” MOZGÓ: Román híradó 20 sz. — Szovjet híradó 9. sz. — Szovjet sport Norvégiában 2 felvonás. — A természet titkai 4 felvonás. — Előadások kezdete mindennap 5 órától, vasárnap délután 3 órától.

40%-OS ÁRLESZÁLLÍTÁS az összes huskonzerveknél.

	Például:
Sertéshus konzerv	450 gr. volt 246 most 148 lej
Marhahús konzerv	450 gr. volt 165 most 99 "
Sertéskaraj babbal	450 gr. volt 120 most 77 "
Marhahús konzerv	900 gr. volt 299 most 180 "

Kapható az összes fióküzleteinkben.
ALIMENTARA Állami Kereskedelmi Vállalat.

MODERN kombinált szoba, kárpitozott székekkel rókámie eladó. Gutenberg-utca 9. — **KONYHA, BUTOR,** jégszekrény, férfi ruha eladó. Dávid Ferenc-utca 21. I. emelet ajtó 7. — **KOMBINÁLT SZOBA,** rádió, ruhaneműek, nűrietbunda, dísztárgyak, abroszok, ágyneműk, gyermekágy gyermek lábzsák, járőka eladók Dózsa György-utca 12. III. emelet, ajtó 11. — **VEZÜNK** szivó-nyomó borszivattyút „Alimentara” Állami Kereskedelmi Vállalat, Kolozsvár, Kossuth Lajos-utca 5. — **ELCSERÉLNEM** egy szoba, előszobát II.—III. kerületben egy szobával Árpád-ut 10. ajtó 3. délután 3 órától. — **VEZÜNK SÜRGŐSEN** 25-50 kilós bádog vagy cinkbödönöket méznek „Alimentara” Állami Kereskedelmi Vállalat Kolozsvár, Kossuth Lajos-utca 5. — **FIATAL LEÁNYT** gyermek mellé felveszek Szent György-tér 4. II. emelet. — **VEZÜNK SÜRGŐSEN:** automata Bérkel- és Terezi-mérlegeket, tizedes mérlegeket, 200 literes vashordókat, jégszekrényeket, villamos jégszekrényeket és üzleti berendezéseket. „Alimentara” Állami Kereskedelmi Vállalat, Kolozsvár, Kossuth Lajos-utca 5. — **A „HERBÁK JÁNOS-MŰVEK** keres használt cser fuvarozására fuvarost. Az érdekelteket arajánlatukat adják be a vállalat szállítási irodájába. — **A „HERBÁK JÁNOS-MŰVEK** keres söder és homok szállítására fuvarosokat. Az érdekelteket arajánlatukat mielőbb adják be a vállalat szállítási irodájába. — **MODERN** kombinált szekrény és toalett eladó. Horea-ut 62. földszint, ajtó 4. — **HÁLÓSZOBA** konyhakredenc, két jó ágycbetét eladó. Monostori-ut 43. sörgyár után. — **GYAKORLOTT GÉPIRÓNÓT** és adminisztratív munkaerőt alkalmazunk. Kérvényeket „Azonnali belépés” jellegre a kiadoba kérünk. — **ALKALMAZUNK** autó- és Dieselmotorok javító- és szerelőműhely vezetésében jártas mérnököket, vagy almérnököket. St. U. C. Kolozsvár, Karl Marx-utca 69. Telefon: 17-20. **SZEMÜVEGET** találtam a Pap-utcában. Átvehető Eperjes-utca 19. szám alatt.

generale ordinare tinuta la 5 Martie 1950. Pct. 5. Adunarea genarala la act de demisia D-nei Ecaterina Schechter si in locul susnumitei alege ca membru al consiliului de administratie pe Dl. Mihoc Panteimon, al carui mandat va fi valabil pana la terminarea mandatului intregului consiliu de administratie. Grefa Tribunalului Cluj, Sectia civilo-comerciala. Nr. F. 13-1950. Dos. Nr. F. soc. 1567. Prezentul extras se vizeaza de noi, pentru publicare intr'un ziar din localitate. Cluj, la 24 Mai 1950. Grefier-sef: (ss) Gaal Stefan.

R. P. R. Judecatoria Populara Mixta Bistrita. Dos. Nr. 2061-1950. DISPOZITIVUL cartii de judecata civila Nr. 170-1950, Judecata in numele legii hotareste: Admite actiunea inaintata de reclamanta Maria Petrescu, domiciliata in Bistrita, Str. Malinovschi Nr. 33, declarata desfacuta din vina paratului Eremie Petrescu, domiciliat in loc necunoscut, casatoria pe care a contractat-o cu aceasta in fata ofiterului starii civile a comunei Calimanesti la data de 9 Decembrie 1921 si care a fost inregistrata in registrul starii civile pentru casatoriti la pozitia 34 din acel an al accei comuni. Cu drept de apel. Sedinta publica din 8 Iunie 1950, la sediul instantei. J. U. decator: (ss) Floristeanu, Asesor populari: (ss) Máthé Géza, (ss) Donci Toader, Grefier: (ss) Paul Apostolescu. L. S.

R. P. R. Judecatoria Populara Rurala Valea lui Mihai. Dos. Nr. 810-1950. CITATIE. Buda Aurel, fost cu ultimul domiciliu in comuna Pomezou, satul Valeni, jud. Bihor, azi cu domiciliul necunoscut, este citat la aceasta judecatorie pe ziua 21 Iunie 1950, orele 8 a. m. in calitate de parat in cauza de divort, introdusa de catre sotia sa reclamanta Buda Ana, nasc. Serb, cu domiciliul in comuna Simian, jud. Salaj. In caz de neprezentare, procesul se va judeca in lipsa. Judecator Sef: (ss) Tiberiu Mahaleanu, Grefier: (ss) Petre Stadler. L. S.

Figyelem!

Június 16-án, pénteken nyílik meg a „PATRIA” szabadtéri mozi a December 30-utca 21. szám alatt, a volt „Redout”-éterem kerthelyiségében.

Megnyitó műsor:

EMBEREK FEGYENCRUHÁBAN...
A berlini DEFA stúdió 1949. évi felvétele.
Előadás este 9 és 11 órakor.

VESZÜNK:

3 fázisu automata motorvédős kapcsolót, 2-20 Amperig. Industria Chimico-Farmacu. tica Nr. 3 Kolozsvár, Székely Mózes-utca 5 sz.

Világosság

Szerkesztőség: Horea-ut 6. II. emelet. Telefon: 15-35 — Kiadóhivatal: Szabadság-tér 31. Telefon: 19-11. — Laptulajdonos: „Petőfi” Lap- és Könyvkiadó RT. Felelős szerkesztő: LÁZAR JÓZSEF. Előfizetési díj egy hónapra 100 lej. Intézmények és vállalatok évi előfizetési díja 5000 lej. Postatakarékpénztári csekk számla 115.023